

PHILIPS

Internetni radio

Seriya 8000

TAR8805

Uporabniški priročnik



Vaš izdelek lahko registrirate in pomoč poiščete na
www.philips.com/support

Vsebina

I Pomembno	2	8 Predvajanje radijskih postaj FM	14
Varnost	2	Nastavljanje radijskih postaj FM	14
		Shranjevanje FM radijskih postaj	14
2 Vaš internetni radio	3	Samodejno shranjevanje FM radijskih postaj	14
Uvod	3	Izberite prednastavljeno radijsko postajo FM	14
Kaj je v škafli	3	Uporaba menija v načinu FM	15
Pregled internetnega radia	4	Prikaz RDS informacij	15
3 Kako začeti	5	9 Uporaba menija s sistemskimi nastavitvami	16
Pripravite radijsko anteno	5	Prilagajanje omrežnih nastavitev	16
Priključitev napajanja	5	Nastavitev časa/datuma	16
Opravite začetno namestitve	6	Nastavite jezik sistema	17
Vklop	7	Ponastavite vse nastavitve	17
Meni virov	7	Preverite informacije o posodobitvi programske opreme	17
		Preverite različico programske opreme	17
4 Poslušajte internetni radio	8	Prilagajanje nastavitev osvetlitve ozadja	17
Uporaba menija v načinu internetnega radia	8		
Shranjevanje internetnih radijskih postaj	9	10 Uporaba glavnega menija	18
Izberite prednastavljeno internetno radijsko postajo	9	Nastavitev alarma	18
Prikaži informacij o internetnem radiu	9	Nastavitev časovnika za spanje	19
5 Poslušanje podcastov	10	11 Druge funkcije	20
		Predvajanje zvoka prek povezave Bluetooth	20
6 Poslušanje storitve Spotify	10	Nastavitev glasnosti	20
		Utišanje zvoka	20
7 Predvajanje radijskih postaj DAB	11	Brezžično napajanje	20
Nastavljanje DAB radijskih postaj	11		
Shranjevanje DAB radijskih postaj	11	12 Informacije o izdelku	21
Izberite prednastavljeno DAB radijsko postajo	12		
Uporaba menija v načinu DAB	12	13 Odpravljanje težav	22
Prikaz DAB informacij	13		
		14 Obvestilo	23
		Skladnost	23
		Skrb za okolje	23
		Obvestilo o blagovni znamki	23

I Pomembno

Varnost



Opozorilo

- Nikoli ne odstranjajte ohišja internetnega radia.
 - Nikoli ne mažite delov internetnega radia.
 - Internetnega radia nikoli ne postavljajte na drugo električno opremo.
 - Ne izpostavljajte internetnega radia neposredni sončni svetlobi, odprtemu ognju ali vročini.
 - Zagotovite, da imate vedno neoviran dostop do napajalnega kabla, vtiča ali razdelilnika, da lahko internetni radio odklopite z napajanja.
- Preberite in upoštevajte ta navodila.
 - Okrog naprave naj bo dovolj prostega prostora za prezračevanje.
 - Za vsak servis se obrnite na pooblaščen servisno osebje. Servisiranje je potrebno, ko je internetni radio na kakršen koli način poškodovan, kot na primer, če se poškoduje napajalni kabel ali vtič, če se po internetnem radiu tekočina, če v napravo pade tujek, če je bila naprava izpostavljena dežju ali vlagi, če ne deluje kot običajno ali če je naprava padla.
 - Uporabljajte samo nastavke/dodatke, navedene s strani proizvajalca.
 - Uporabljajte samo takšne vire napajanja, ki so navedeni v uporabniškem priročniku.
 - Izdelek izklopite v primeru nevihte, ali kadar ga dalj časa ne boste uporabljali.
 - Izdelek ne sme biti izpostavljen kapljanju ali škropljenju.
 - Na izdelek ne odlagajte virov nevarnosti (npr. predmetov, napolnjenih s tekočinami, gorečih sveč).
 - Če se kot odklopna naprava uporablja vtič na razdelilniku za neposreden vklop, mora biti odklopna naprava pripravljena na takojšnjo uporabo.
- Te naprave ne uporabljajte v bližini vode.
 - Namestite v skladu z navodili proizvajalca.
 - Naprave ne nameščajte blizu virov toplote, kot so radiatorji, grelni registri, peči ali drugih naprav (vključno z ojačevalniki), ki ustvarjajo toploto.

2 Vaš internetni radio

Čestitamo za vaš nakup in dobrodošli pri Philipsu! Da bi vam bila naša ponudba pri Philips resnično v korist, izdelek registrirajte na www.philips.com/welcome.

Uvod

S tem radiem boste lahko:

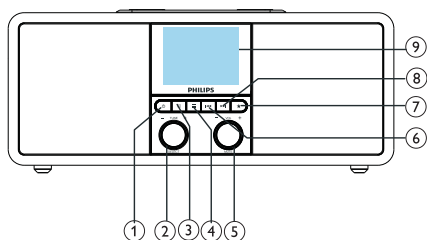
- poslušali internetni radio prek spletne povezave;
- poslušali radijske postaje FM ali DAB+ (digitalni radio);
- predvajali zvočne vsebine z naprav Bluetooth;
- uporabljali telefon, tablični računalnik ali računalnik kot daljinski upravljalnik za Spotify;
- preverili, koliko je ura in nastavili dve budilki;
- napolnili vašo mobilno napravo z brezžičnim polnilnikom za telefon ali prek USB.

Kaj je v škatli

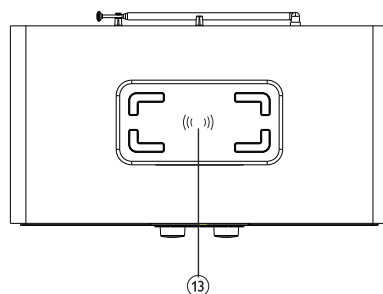
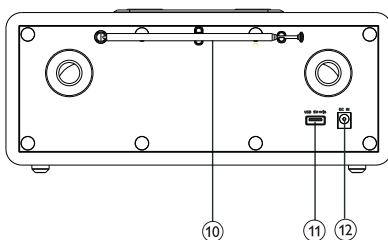
Preverite in poiščite vsebino škatle:

- Internetni radio
- Napajalnik
- Vodnik za hiter začetek
- Varnostni in garancijski list

Pregled internetnega radia



- ①
 - Vključite radio.
 - Preklopite v stanje pripravljenosti.
- ② **Gumb SELECT (IZBERI)**
 - Obrnite v smeri urnega kazalca ali v obratni smeri, da nastavite radijske postaje.
 - Obrnite v smeri urnega kazalca ali v obratni smeri za premikanje po elementih menija.
 - Pritisnite za potrditev izbire.
 - Pritisnite in držite za samodejni pregled vseh postaj v načinu FM sprejemnika.
- ③ **SOURCE (VIR)**
 - Pritisnite tipko za meni virov.
- ④ **MENU (MENI)**
 - Med uporabo dostopajte do zgornjega menija.
 - Pritisnite in zadržite za prikaz informacij v načinu FM/DAB.
- ⑤ **Gumb VOL (GLASNOST)/MUTE (UTIŠAJ)**
 - Zavrtite za nastavev glasnosti.
 - Pritisnite, da utišate ali vklopite zvok.
- ⑥ **PREVIOUS (NAZAJ)**
 - V načinu Bluetooth: pritisnite, da preskočite na prejšnjo skladbo.
 - V načinu uglasovalnika: pritisnite, da preskočite na prejšnjo prednastavljeno postajo.
 - V načinu uglasovalnika: pritisnite in držite, da postopoma zmanjšujete frekvenco, dokler ne nastavite postaje.



- ⑦ **PRESET (PREDNASTAVITEV)**
 - Shranjevanje radijskih postaj.
 - Prikaz seznama prednastavljenih postaj.
- ⑧ **NEXT (NAPREJ)**
 - V načinu Bluetooth: pritisnite, da preskočite na naslednjo skladbo.
 - V načinu uglasovalnika: pritisnite, da preskočite na naslednjo prednastavljeno postajo.
 - V načinu uglasovalnika: pritisnite in držite, da postopoma povečujete frekvenco, dokler ne nastavite postaje.
- ⑨ **Prikazovalni zaslon**
 - Kaže trenutno stanje.
- ⑩ **Radijska antena/Wi-Fi antena**
 - Izboljša radijski sprejem.
 - Izboljša Wi-Fi sprejem.
- ⑪ **Reža USB (samo za polnjenje)**
 - Polnjenje zunanijh naprav (DC 5 V, 1 A).
- ⑫ **DC IN**
 - Priključite napajalnik za enosmerni tok.
- ⑬ **Brezžični polnilnik Qi**
 - Za brezžično polnjenje telefona.

3 Kako začeti

Vedno po vrsti sledite navodilom v tem poglavju.

Pripravite radijsko anteno

Za boljši radijski sprejem, povsem raztegnite in prilagodite položaj antene.



Opomba

- Da preprečite motnje, anteno namestite čim dlje od drugih virov sevanja.

Priključitev napajanja

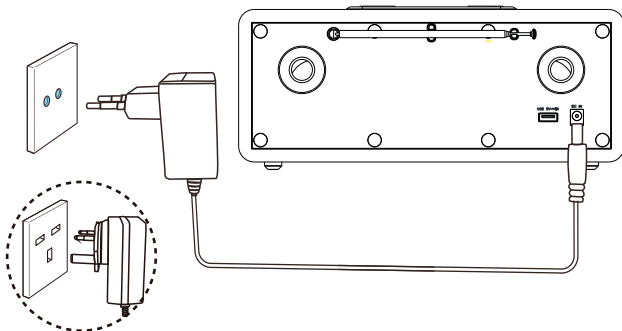


Pozor

- Tveganje poškodbe izdelka! Zagotovite, da napetost napajanja odgovarja napetosti, ki je odtisnjena na zadnji ali spodnji strani internetnega radia.
- Nevarnost električnega udara! Ko odklopite vtič za enosmerni tok, iz vtičnice vedno odklopite vtič, nikoli ne vlecite za kabel.

| Napajalnik priključite na:

- vhod **DC IN** na zadnji strani radia, in



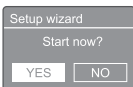
Opravite začetno namestitev

Ob prvem vklopu radia se na zaslону prikaže **[Čarovnik za namestitev]**. Za konfiguracijo osnovnih nastavitev sledite spodnjim navodilom. Če želite poslušati internetni radio, morate najprej vzpostaviti povezavo Wi-Fi. Wi-Fi Protected Setup (WPS) je standard, ki ga je organizacija Wi-Fi Alliance ustvarila za preprosto vzpostavitev zaščitenega domačega brezžičnega omrežja. Če vaš brezžični usmerjevalnik podpira WPS, lahko radio hitro in varno povežete z usmerjevalnikom prek enega od dveh načinov namestitve: Konfiguracija z gumbom (PBC) ali z osebno identifikacijsko številko (PIN). Uporabniki, katerih usmerjevalnik ne podpira standarda WPS, imajo drugo možnost, da radio povežejo z brezžičnim usmerjevalnikom.

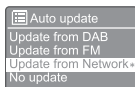
Opomba

- Preden vzpostavite povezavo z omrežjem, se seznanite z omrežnim usmerjevalnikom.
- Vaše domače omrežje Wi-Fi mora biti vključeno.
- Za boljši sprejem omrežja Wi-Fi, obrnite in prilagodite položaj Wi-Fi antene.

I Ko je prikazan **[Setup wizard]** (Čarovnik za namestitev), obrnite **gumb SELECT** (IZBERI), da izberete **[YES]** (DA) za zagon namestitve. Če izberete **[NO]** (NE), boste videli sporočilo, da morate zagnati čarovnik za namestitev prihodnjič.

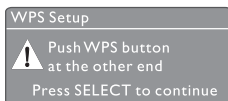


- 2 Za potrditev pritisnite **gumb SELECT** (IZBERI).
↳ Prikaže se **[12/24-urna oblika časa]**
- 3 Obrnite **gumb SELECT** (IZBERI), da izberete 12 ali 24-urno obliko zapisa časa.
- 4 Za potrditev pritisnite **gumb SELECT** (IZBERI).
↳ **Prikaže se seznam samodejnih posodobitev**
- 5 Ponovite koraka 3 in 4, da izberete, če želite čas sinhronizirati z radijskimi postajami.



- **[Update from DAB]** (Posodobi prek DAB): sinhronizira čas z DAB postajami.
- **[Update from FM]** (Posodobi prek FM): sinhronizira čas z FM postajami.
- **[Update from Network]** (Posodobi prek omrežja): sinhronizira čas z internetnimi radijskimi postajami.
↳ Če izberete možnost **[Update from Network]** (Posodobi prek omrežja), ponovite koraka 3 in 4, da nastavite časovni pas, nato ponovno ponovite koraka 3 in 4, da nastavite poletni/zimski čas.
- **[No update]** (Brez posodobitve): izklopite sinhronizacijo časa.
↳ Če izberete možnost **[Brez posodobitve]**, ponovite koraka 3 in 4, da nastavite datum in čas.

- 6 Ponovite koraka 3 in 4, da izberete **[YES]** (DA) in ohranite povezavo z omrežjem.
- 7 Ponovite koraka 3 in 4, da izberete Wlan regijo.
↳ Radio začne samodejno iskati brezžična omrežja.
↳ Prikaže se seznam razpoložljivih omrežij Wi-Fi.
- 8 Ponovite koraka 3 in 4, da izberete svoje omrežje Wi-Fi.
- 9 Pritisnite **gumb SELECT** (IZBERI), da izberete možnost za vzpostavitev povezave z brezžičnim usmerjevalnikom.



- **[Push Button]** (Tipka): Izberite to možnost, če vaš brezžični usmerjevalnik podpira metodo namestitve WPS in PBC. Pozvani boste, da pritisnete tipko na usmerjevalniku. Za nadaljevanje pritisnite **OK**.

- **[Pin]:** Izberite to možnost, če vaš brezžični usmerjevalnik podpira metodo namestitve WPS in PIN. Radio ustvari 8-mestno kodo PIN, ki jo vnesete v usmerjevalnik.
- **[Skip WPS] (Preskoči WPS):** Izberite to možnost, če vaš brezžični usmerjevalnik ne podpira WPS. Morali boste vnesti geslo vašega omrežja Wi-Fi.

10 V skladu z navodili na zaslonu pritisnite tipko WPS ali vnesite pin kodo na brezžičnem usmerjevalniku, ali pritisnite tipko za vzpostavitev povezave z omrežjem (prikazane možnosti so odvisne od vrste vašega omrežja in zaščite omrežja, ki jo uporabljate).

- Pri vnosu gesla omrežja obrnite **gumb SELECT** (IZBERI) za izbiro znaka, nato za potrditev pritisnite **gumb SELECT** (IZBERI).



- Če želite preklicati, obrnite **gumb SELECT** (IZBERI), da izberete **[CANCEL]** (PREKLIČI).
- Če želite potrditi svoj vnos, obrnite **gumb SELECT** (IZBERI), da izberete **[OK]**.
- Če želite izbrisati svoj vnos, obrnite **gumb SELECT** (IZBERI), da izberete **[BKSP]**.
- Če želite zaključiti postopek, pritisnite **≡**
↳ Ob vzpostavitvi spletne povezave se prikaže napis **[Connected]** (Povezano).

11 Ko se prikaže **[Setup wizard completed]** (Čarovnik za namestitev dokončan), pritisnite **[OK]**, da zaprete nastavitve.



Namig

- Pri nekaterih usmerjevalnikih Wi-Fi boste morali morda držati tipko WPS za povezavo Wi-Fi. Za podrobnosti se obrnite na uporabniški priročnik določenega usmerjevalnika.
- Če želite ponovno zagnati čarovnik za namestitev, izberite meni **[System settings]** (Sistemske nastavitve) > **[Setup wizard]** (Čarovnik za namestitev) (glejte poglavje »Uporaba menija s sistemskimi nastavitvami«).

Vklop

- Pritisnite **⏻**.
↳ Radio preklopi na zadnji izbrani vir.

Preklop v stanje pripravljenosti

- Znova pritisnite **⏻**.
↳ Zaslon se zatemni.
↳ Prikažeta se čas in datum (če sta nastavljena).



Opomba

- Če je naprava 15 minut nedejavna, radio samodejno preklopi v stanje pripravljenosti.

Meni virov

Pritisnite tipko **⏻** za meni virov.



Internetni radio

- 1 Za izbiro vira zavrtite **gumb SELECT** (IZBERI).
- 2 Za potrditev pritisnite **gumb SELECT** (IZBERI)

4 Poslušajte internetni radio

Radio lahko prek internetne povezave predvaja tisoče radijskih oddaj in poddaj iz vsega sveta.



Uporaba menija v načinu internetnega radia

Ko je povezava z internetom vzpostavljena, se prikaže seznam postaj. Za predvajanje izberite eno od postaj.




Opomba

- Vaše domače omrežje Wi-Fi mora biti vključeno.
- Za boljši sprejem omrežja Wi-Fi, obrnite in prilagodite položaj Wi-Fi antene.

- 1 Pritisnite  **SOURCE** (VIR) in izberite **[Internet radio]** (Internetni radio).
 - ↳ Radio začne vzpostavljati povezavo z zadnjim povezanim omrežjem, nato pa se nastavi na zadnjo internetno radijsko postajo, ki ste jo poslušali.
 - ↳ Če omrežna povezava prej ni bila vzpostavljena, začne radio samodejno iskati brezžična omrežja (glejte razdelek »Kako začeti« > »Opravite začetno namestitvev« ali »Uporaba menija s sistemskimi namestitvami« > »Prilagajanje omrežnih nastavitev« za vzpostavitev omrežne povezave).
- 2 Pritisnite  **MENU** (MENI) za dostop do menija.
- 3 Zavrtite **gumb SELECT** (IZBERI) za pomikanje po možnostih menija:



- **[Station list]** (Seznam postaj): nastavite razpoložljive internetne radijske postaje.
- **[System settings]** (Sistemske nastavitve): prilagodite sistemske nastavitve (enaka možnost menija za vse načine delovanja. Za podrobnosti glejte poglavje »Uporaba menija s sistemskimi nastavitvami«).
- **[Main menu]** (Glavni meni): dostop do glavnega menija (enaka možnost menija za vse načine delovanja. Za podrobnosti glejte poglavje »Uporaba glavnega menija«).

- 4 Da izberete možnost, pritisnite **gumb SELECT** (IZBERI).
- 5 Če je pri možnosti na voljo podmožnost, ponovite koraka 3 in 4.
 - Za vrnitev v prejšnji meni pritisnite .

[Station list] (Seznam postaj)

- **[Station]** (Postaje):
 - **[History]** (Zgodovina): brskajte med internetnimi radijskimi postajami glede na zgodovino.
 - **[Search]** (Išči): poiščite internetne radijske postaje. Za iskanje zavrtite **gumb SELECT** (IZBERI) za vnos ključne besede z izbiro znakov, nato za nadaljevanje pritisnite **gumb SELECT** (IZBERI).
 - **[Location]** (Lokacija): brskajte med internetnimi radijskimi postajami glede na lokacijo.
 - **[Popular]** (Priljubljeno): nastavite najbolj priljubljene postaje na internetu.
 - **[Discover]** (Odkrij): nastavite za odkrivanje seznama za internetni radio.

Shranjevanje internetnih radijskih postaj



Opomba

- Shranite lahko največ 20 internetnih radijskih postaj.

- 1 V načinu internetnega radia nastavite internetno radijsko postajo.
- 2 Pritisnite in za dve sekundi zadržite ★ **PRESET** (PREDNASTAVITEV).
 - ↳ Prikaže se seznam prednastavljenih postaj.
- 3 Za izbiro prednastavljene številke zavrtite gumb **SELECT** (IZBERI).
- 4 Za potrditev pritisnite gumb **SELECT** (IZBERI).
 - ↳ Prikaže se **[Preset stored]** (Postaja je shranjena).
 - ↳ Postaja se shrani v izbran položaj.

Izberite prednastavljeno internetno radijsko postajo

V načinu internetnega radia:

- 1 Pritisnite ★ **PRESET** (PREDNASTAVITEV).
- 2 Za izbiro številke zavrtite gumb **SELECT** (IZBERI).
- 3 Za potrditev pritisnite gumb **SELECT** (IZBERI).

Prikaži informacij o internetnem radiu

Med poslušanjem internetnega radia, večkrat pritisnite in držite ≡ za pomikanje prek naslednjih informacij (če so na voljo):




- ↳ Opis postaje
- ↳ Zvrst in lokacija postaje
- ↳ Kodek in frekvenca vzorčenja
- ↳ Medpomnilnik predvajanja
- ↳ Datum

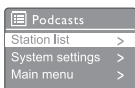


Opomba

- Če v 15 sekundah ne pritisnete nobene tipke, se meni zapre.
- Sezname in podmeniji postaj se lahko občasno spremenijo in se razlikujejo glede na lokacije.

5 Poslušanje podcastov

- 1 Pritisnite  **SOURCE** (VIR) in izberite **[Podcasts]** (Podcasti).
- 2 Pritisnite  **MENU** (MENI) za dostop do menija.
- 3 Zavrtite **gumb SELECT** (IZBERI) za pomikanje po možnostih menija:
- 4 Da izberete možnost, pritisnite **gumb SELECT** (IZBERI).
- 5 Če je pri možnosti na voljo podmožnost, ponovite koraka 3 in 4.
↳ Za vrnitev v prejšnji meni pritisnite .



6 Poslušanje storitve Spotify

Uporabite telefon, tablični računalnik ali računalnik kot daljinski upravljalnik za Spotify.


Obiščite spotify.com/connect, da preberete, kako

Programska oprema Spotify je predmet licenc tretjih oseb, ki jih najdete tukaj: www.spotify.com/connect/third-party-licenses/

7 Predvajanje radijskih postaj DAB

Nastavljanje DAB radijskih postaj

Ko prvič izberete DAB način delovanja radia, ali če je seznam postaj prazen, radio samodejno izvede popoln pregled.

- Pritisnite  **SOURCE** (VIR), da izberete način **[DAB radio]**.
 - ↳ Prikaže se **[Pregledovanje]**.
 - ↳ Radio samodejno pregleda in shrani vse radijske postaje DAB, nato začne predvajati prvo razpoložljivo postajo.
 - ↳ Radio si zapomni seznam postaj. Ko naslednjič vklopite radio, pregled postaj ni izveden.

Če želite nastaviti postajo s seznama razpoložljivih postaj:

- V načinu DAB zavrtite **gumb SELECT** (IZBERI) za pomikanje po razpoložljivih postajah DAB.



Namig

- Postaje se občasno lahko spremenijo. Za posodobitev seznama postaj v meniju izberite **[Scan]** (Iskanje), da izvedete ponovno iskanje vseh postaj.

Shranjevanje DAB radijskih postaj



Opomba

- Shranite lahko največ 20 internetnih radijskih postaj.

- 1 V načinu DAB nastavite radijsko postajo DAB.
- 2 Pritisnite in za dve sekundi zadržite ★ **PRESET** (PREDNASTAVITEV).
 - ↳ Prikaže se seznam prednastavljenih postaj.
- 3 Za izbiro prednastavljene številke zavrtite **gumb SELECT** (IZBERI).
- 4 Za potrditev pritisnite **gumb SELECT** (IZBERI).
 - ↳ Prikaže se **[Preset stored]** (Postaja je shranjena).
 - ↳ Postaja se shrani v izbran položaj.

Izberite prednastavljeno DAB radijsko postajo

V načinu DAB lahko prednastavljeno radijsko postajo izberete na dva načina.

Možnost A:

- 1 Pritisnite ★ **PRESET** (PREDNASTAVITEV).
- 2 Za izbiro številke zavrtite **gumb SELECT** (IZBERI).
- 3 Za potrditev pritisnite **gumb SELECT** (IZBERI).

Možnost B:

- Pritisnite ◀◀/▶▶, da preskočite na prejšnjo/naslednjo prednastavljeno postajo.

Uporaba menija v načinu DAB

- 1 V načinu DAB pritisnite ≡ **MENU** (MENI) za dostop do menija DAB.

- 2 Zavrtite **gumb SELECT** (IZBERI) za pomikanje po možnostih menija:



- **[Station list]** (Seznam postaj): prikaže vse radijske postaje DAB. Če ni najdena nobena postaja, začne radio pregledovati DAB postaje ter jih doda na seznam postaj.
- **[Scan]** (Iskanje postaj): pregleda in shrani vse razpoložljive radijske postaje DAB.
- **[Manual tune]** (Ročna nastavitve): za ročno nastavitve kanala/frekvence in dodajanje na seznam postaj.
- **[Prune invalid]** (Izloči neveljavne): odstrani vse neveljavne postaje s seznama postaj.
- **[DRC]**: stisne dinamični obseg radijskega signala, tako da se glasnost tihih zvokov poveča, glasnost glasnih zvokov pa zmanjša.
- **[Station order]** (Vrstni red postaj): vam omogoča, da določite, kako so postaje razvrščene pri pomikanju po seznamu postaj.
- **[System settings]** (Sistemske nastavitve): prilagodi sistemske nastavitve (glejte poglavje »Uporaba menija s sistemskimi nastavitvami«).
- **[Main menu]** (Glavni meni): odpre glavni meni (glejte poglavje »Uporaba glavnega menija«).

- 3 Da izberete možnost, pritisnite **gumb SELECT** (IZBERI).

- 4 Če je pri možnosti na voljo podmožnost, ponovite koraka 2 in 3.
 - Za vrnitev v prejšnji meni pritisnite ≡.

[Izloči neveljavne]

- **[YES]** (DA): odstrani vse neveljavne postaje s seznama postaj.
- **[No]** (Ne): vrnitev na prejšnji meni.

[DRC]

- **[DRC high]** (Visok DRC): preklopite DRC na višji nivo (privzeta možnost, priporočena za glasno okolje).
- **[DRC low]** (Nizek DRC): preklopite DRC na nižji nivo.
- **[DRC off]** (DRC izklopljen): izklopite DRC.

[Vrstni red postaj]


- **[Alphanumeric]** (Alfanumerično): razvrstite postaje po abecednem vrstnem redu (privzeta nastavitev)
- **[Ensemble]** (Skupina): razvrstite skupine postaj, ki se predvajajo skupaj v isti skupini (t.j.: BBC ali lokalno predvajanje za Južni Wales).
- **[Valid]** (Veljavno): najprej razvrsti veljavne postaje, nato postaje, ki ne oddajajo.



Opomba

- Če v 15 sekundah ne pritisnete nobene tipke, se meni zapre.


Prikaz DAB informacij

Med poslušanjem DAB radia, večkrat pritisnite in držite  za pomikanje po naslednjih informacijah (če so na voljo):

- ↳ Ime postaje
- ↳ Dynamic Label Segment (Segment dinamične oznake - DLS)
- ↳ Moč signala
- ↳ Vrsta programa (PTY)
- ↳ Ime skupine
- ↳ Frekvenca
- ↳ Število napak v signalu
- ↳ Bitna hitrost in stanje zvoka
- ↳ Kodek
- ↳ Ura in datum

8 Predvajanje radijskih postaj FM

Nastavljanje radijskih postaj FM

- 1 Pritisnite  **SOURCE** (VIR) in izberite [FM radio].
- 2 Zavrtite **gumb SELECT** (IZBERI) v smeri urnega kazalca ali v nasprotni smeri za nastavitev radijske postaje, ali pa pritisnite in za dve sekundi zadržite **◀◀/▶▶** za izbiro naslednje najmočnejše radijske postaje.
- 3 Ponovite 2. korak, da nastavite dodatne radijske postaje.

Shranjevanje FM radijskih postaj



Opomba

- Shranite lahko največ 20 radijskih postaj FM.

- 1 V načinu FM nastavite radijsko postajo FM.
- 2 Pritisnite in za dve sekundi zadržite **★ PRESET** (PREDNASTAVITEV).
 - ↳ Prikaže se seznam prednastavljenih postaj.
- 3 Za izbiro prednastavljene številke zavrtite **gumb SELECT** (IZBERI).
- 4 Za potrditev pritisnite **gumb SELECT** (IZBERI).
 - ↳ Prikaže se [Preset stored] (Postaja je shranjena).
 - ↳ Postaja se shrani v izbran položaj.

Samodejno shranjevanje FM radijskih postaj

V načinu FM pritisnite in zadržite **gumb SELECT** (IZBERI).

- ↳ Naprava shrani vse razpoložljive postaje FM in prične predvajati prvo postajo.



Namig

- Če želite odstraniti predhodno shranjeno postajo, na njeno mesto shranite drugo postajo

Izberite prednastavljeno radijsko postajo FM

V načinu FM lahko prednastavljeno radijsko postajo izberete na dva načina.

Možnost A:

- 1 Pritisnite **★ PRESET** (PREDNASTAVITEV).
- 2 Za izbiro številke zavrtite **gumb SELECT** (IZBERI).
- 3 Za potrditev pritisnite **gumb SELECT** (IZBERI).

Možnost B:

Pritisnite **◀◀/▶▶**, da preskočite na prejšnjo/naslednjo shranjeno postajo.

Uporaba menija v načinu FM

1 V načinu FM pritisnite **≡ MENU** (MENI) za dostop do menija FM.

2 Zavrtite **gumb SELECT** (IZBERI) za pomikanje po možnostih menija:



- **[Scan setting]** (Nastavitev iskanja)
- **[Audio setting]** (Nastavitev zvoka)
- **[System settings]** (Sistemske nastavitve): prilagodi sistemske nastavitve (glejte poglavje »**Uporaba menija s sistemskimi nastavitvami**«).
- **[Main menu]** (Glavni meni): odpre glavni meni (glejte poglavje »**Uporaba glavnega menija**«).

3 Da izberete možnost, pritisnite **gumb SELECT** (IZBERI).

4 Če je pri možnosti na voljo podmožnost, ponovite koraka 2 in 3.

- Za vrnitev v prejšnji meni pritisnite **≡**.

[Scan setting] (Nastavitev iskanja)

- **[Strong stations only?]-[YES]** (Samo močne postaje?)-(DA): pregledovanje samo radijskih postaj FM z močnim signalom.
- **[Strong stations only?]-[NO]** (Samo močne postaje?)-(NE): pregledovanje vseh razpoložljivih radijskih postaj FM.

[Audio setting] (Nastavitev zvoka)

- **[Listen in Mono only?]-[YES]** (Poslušanje samo z mono signalom?)-(DA): izberite mono oddajanje.
- **[Listen in Mono only?]-[NO]** (Poslušanje samo z mono signalom?)-(NE): izberite stereo oddajanje.

Prikaz RDS informacij

RDS (radijski podatkovni sistem) je storitev, ki FM postajam omogoča prikazovanje dodatnih informacij.

Če poslušate FM postajo prek RDS signala, sta prikazana RDS ikona in ime postaje.

1 Nastavite postajo RDS.

2 Večkrat pritisnite in držite **≡** za premikanje po naslednjih informacijah (če so na voljo):

- ↳ Ime postaje
- ↳ Radijska besedilna sporočila
- ↳ Vrsta programa
- ↳ Frekvenca
- ↳ Datum

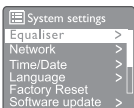


Opomba

- Če v 15 sekundah ne pritisnete nobene tipke, se meni zapre.

9 Uporaba menija s sistemskimi nastavitvami

- 1 Med uporabo pritisnite **≡** za dostop do menija.
- 2 Večkrat zavrtite **gumb SELECT** (IZBERI) za izbiro **[System settings]** (Sistemske nastavitve).
- 3 Za potrditev pritisnite **gumb SELECT** (IZBERI).
- 4 Ponovite koraka 2 in 3, da izberete možnost.



- **[Equaliser]** (Izenačevalnik): izberite način izenačevalnika.
- **[Network]** (Omrežje): omogoči vzpostavitev omrežne povezave.
- **[Time/Date]** (Čas/datum): nastavite čas in datum.
- **[Language]** (Jezik): izberite sistemski jezik.
- **[Factory Reset]** (Ponastavitev na tovarniške nastavitve): ponastavite radio na tovarniško privzeto stanje.
- **[Software update]** (Posodobitev programske opreme): preverite informacije o posodobitvi programske opreme.
- **[Setup wizard]** (Čarovnik za namestitve): naroči vam, da opravite začetno namestitev.
- **[Info]**: prikaz različice programske opreme.
- **[Privacy policy]** (Pravilnik o zasebnosti): prikaže pravilnik o zasebnosti.
- **[Backlight]** (Osvetlitev ozadja): prilagodite nastavitve osvetlitve ozadja.

≡ Opomba

- Če v 15 sekundah ne pritisnete nobene tipke, se meni zapre.

Prilagajanje omrežnih nastavitvev

- 1 Izberite **[System settings]** (Sistemske nastavitve) > **[Network]** (Omrežje).

- 2 Zavrtite **gumb SELECT** (IZBERI) za izbiro možnosti ali podmožnosti, nato pritisnite **gumb SELECT** (IZBERI) za potrditev.
 - **[Network wizard]** (Čarovnik za omrežje): prikaže navodila za vzpostavitev omrežne povezave.
 - **[PBC Wlan setup]** (PBC Wlan namestitev): izberite to možnost, če vaš brezžični usmerjevalnik podpira metodo namestitve WPS in PBC.
 - **[View settings]** (Prikaži nastavitve): prikaže informacije o trenutnem omrežju.
 - **[Manual settings]** (Ročne nastavitve):
 - **[DHCP enable]** (Omogoči DHCP): samodejno dodeli IP naslov.
 - **[DHCP disable]** (Onemogoči DHCP): ročno dodeli IP naslov.
 - **[Network profile]** (Profil omrežja): prikaže seznam omrežij, ki jih je radio shranil.
 - **[Clear network settings]** (Počisti omrežne nastavitve): izbira možnost počisti omrežne nastavitve.
 - **[Počisti omrežne nastavitve]** (Ohrani povezavo z omrežjem?): izberite, če želite ohraniti povezavo z omrežjem.

Nastavitev časa/datuma

- 1 Izberite **[System settings]** (Sistemske nastavitve) > **[Time/Date]** (Čas/datum).
- 2 Zavrtite **gumb SELECT** (IZBERI) za izbiro možnosti ali podmožnosti, nato pritisnite **gumb SELECT** (IZBERI) za potrditev.



- **[Set Time/Date]** (Nastavite čas/datum): nastavite čas in datum.
- **[Auto update]** (Samodejna posodobitev):
 - **[Update from DAB]** (Posodobi prek DAB): sinhronizira čas z DAB postajami.
 - **[Update from FM]** (Posodobi prek FM): sinhronizira čas z FM postajami.
 - **[Update from Network]** (Posodobi prek omrežja): sinhronizira čas z internetnimi radijskimi postajami.

- **[No update]** (Brez posodobitve): izklopite sinhronizacijo časa.
- **[Set format]** (Nastavitev zapisa): nastavitev 12- ali 24-urne oblike zapisa časa.
- **[Set timezone]** (Nastavitev časovnega pasu): nastavite časovni pas.
- **[Daylight savings]** (Poletni čas): vklopite ali izklopite poletni čas.

Opomba

- Če čas posodabljate prek DAB ali FM, možnost izbire poletnega/zimskega časa nima učinka.
- Če posodabljate prek omrežja, nastavite svoj časovni pas.

- **[Auto-check setting]** (Nastavitev samodejnega preverjanja): izberite, če želite, da naprava občasno poišče nove različice programske opreme.
- **[Check now]** (Preveri zdaj): nemudoma poišče nove različice programske opreme.

Opomba

- Če radio zazna, da je na voljo nova posodobitev programske opreme, vas vpraša, ali želite nadaljevati s posodobitvijo. Če se strinjate, se začne prenos in namestitev nove programske opreme.
- Pred nadgradnjo programske opreme zagotovite, da je radio priključen na stabilno napajanje. Izklop napajanja med posodobitvijo programske opreme lahko poškoduje izdelek.

Nastavite jezik sistema

- Izberite **[System settings]** (Sistemske nastavitve) > **[Language]** (Jezik).
↳ Prikaže se seznam jezikov.
- Zavrtite gumb **SELECT** (IZBERI) za izbiro sistemskega jezika, nato pritisnite gumb **SELECT** (IZBERI) za potrditev.

Ponastavite vse nastavitve

- Izberite **[System settings]** (Sistemske nastavitve) > **[Factory Reset]** (Ponastavitev tovarniških nastavitev).
- Zavrtite gumb **SELECT** (IZBIRA) za izbiro možnosti, nato pritisnite gumb **SELECT** (IZBIRA) za potrditev.
 - **[Yes]** (Da): Ponastavite radio na tovarniško privzeto stanje.
 - **[No]** (Ne): Vrnite se v prejšnji meni.

Preverite informacije o posodobitvi programske opreme

- Izberite **[System settings]** (Sistemske nastavitve) > **[Software update]** (Posodobitev programske opreme).
- Zavrtite gumb **SELECT** (IZBERI) za izbiro možnosti ali podmožnosti, nato pritisnite gumb **SELECT** (IZBERI) za potrditev.

Preverite različico programske opreme

- Izberite **[System settings]** (Sistemske nastavitve) > **[Info]** (Podatki).
↳ Prikaže se trenutna različica programske opreme.

Prilaganje nastavitev osvetlitve ozadja

- Izberite **[System settings]** (Sistemske nastavitve) > **[Backlight]** (Osvetlitev ozadja).
- Zavrtite gumb **SELECT** (IZBERI) za izbiro možnosti ali podmožnosti, nato pritisnite gumb **SELECT** (IZBERI) za potrditev.
 - **[Timeout]** (Časovna omejitev): izberite obdobje časovne omejitve za osvetlitev ozadja zaslona.
 - **[On level]** (Nivo ob vklopu): izberite nivo svetlosti osvetlitve ozadja ob vklopu.
 - **[Dim level]** (Nivo ob zatemnitvi): izberite nivo svetlosti zaslona, na voljo so Srednje, Nizko in Izključeno.

10 Uporaba glavnega menija

- 1 Med uporabo pritisnite **≡** za dostop do zgornjega menija.
- 2 Večkrat zavrtite **gumb SELECT** (IZBERI) in izberite **[Main menu]** (Glavni meni).
- 3 Za potrditev pritisnite **gumb SELECT** (IZBERI).
- 4 Ponovite koraka 2 in 3, da izberete možnost.
 - **[Internet radio]** (Internetni radio): izberite način internetnega radia.
 - **[Podcasts]** (Podcasti): izberite način za predvajanje podcastov.
 - **[Spotify]**: izberite način Spotify.
 - **[DAB]**: izberite način DAB.
 - **[FM]**: izberite način FM.
 - **[Bluetooth]**: izberite način Bluetooth.
 - **[Sleep]** (Spanje): za nastavev časovnika za spanje.
 - **[Alarms]** (Alarmi): nastavite časovnik za budilko.
 - **[System settings]** (Sistemske nastavitve): prilagodi sistemske nastavitve (glejte poglavje »Uporaba menija s sistemskimi nastavitvami«).



Opomba

- Če v 15 sekundah ne pritisnete nobene tipke, se meni zapre.
- Prav tako lahko pritisnete **SOURCE** (VIR), da izberete način: **Internetni radio**, **podcasti**, **Spotify**, **DAB radio**, **FM radio** ali **Bluetooth**.

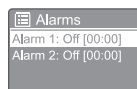
Nastavev alarma



Opomba

- Nastavite lahko dva alarma, ki bosta zvonila ob različnih časih.
- Za normalno delovanje budilke zagotovite, da je ura pravilno nastavljena.

- 1 Izberite **[Main menu]** (Glavni meni) > **[Alarms]** (Alarmi).
 - ↳ Če ura ni nastavljena, boste videli sporočilo, da morate nastaviti uro.
- 2 Za nadaljevanje pritisnite **OK**.
 - ↳ Števka za dan utripa.
- 3 Zavrtite **gumb SELECT** (IZBERI), da nastavite dan, nato pritisnite **gumb SELECT** (IZBERI) za potrditev.
 - ↳ Števka za mesec utripne.
- 4 Ponovite 3. korak za mesec, leto in čas.
 - ↳ Prikazeta se možnosti **[Alarm 1: off [00:00]]** (Budilka 1: izkl. [00:00]) in **[Alarm 2: off [00:00]]** (Budilka 2: izkl. [00:00]).
- 5 Ponovite 3. korak, da izberete **[Alarm 1: off [00:00]]** (Budilka 1: izkl. [00:00]) > **[Enable:] [Off]** (Omogoči, izklop).
- 6 Ponovite 3. korak, da vklopite ali izklopite časovnik budilke.
 - **[Off]** (Izklop): izklopite časovnik budilke.
 - **[Daily]** (Dnevno): budilka se vklopi vsak dan.
 - **[Once]** (Enkrat): budilka se vklopi samo enkrat.
 - **[Weekends]** (Konci tedna): budilka se vklopi ob sobotah in nedeljah.
 - **[Weekdays]** (Delavniki): budilka se vklopi vsak dan od ponedeljka do petka.
- 7 Ponovite 3. korak, da izberete **[čas]**, nato nastavite čas budilke.
- 8 Ponovite 3. korak, da izberete **[način]**, nato nastavite vir budilke.



- **[Buzzer]** (Brenčalo): kot vir budilke nastavite brenčalo.

- **[Internet radio]** (Internetni radio): kot vir budilke nastavite zadnjo internetno radijsko postajo, ki ste jo poslušali.

- **[DAB]**: kot vir budilke nastavite zadnjo radijsko postajo DAB, ki ste jo poslušali.
- **[FM]**: kot vir budilke nastavite zadnjo radijsko postajo FM, ki ste jo poslušali.

9 Ponovite 3. korak, da izberete **[prednastavitev]**, nato kot vir budilke izberite zadnjo postajo, ki ste jo poslušali, ali prednastavljeno radijsko postajo.


10 Ponovite 3. korak, da izberete **[Volume]** (Glasnost), nato nastavite glasnost budilke.

11 Ponovite 3. korak, da izberete **[Save]** (Shrani).

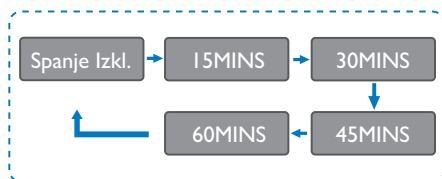
↳ Budilka 1 je nastavljena.

12 Ponovite korake 5 do 11, da nastavite budilko 2.

Opomba

- Ko je budilka vklopljena, je prikazana ikona budilke za budilko 1 ali budilko 2.
- Budilko izklopite tako, da na radiu pritisnete .
- Prav tako lahko odprete **[System settings]** (Sistemske nastavitve) > **[Time/Date]** (Čas/datum), da nastavite čas in datum (glejte »Uporaba menija s sistemskimi nastavitvami« > »Nastavite čas/datum«).

Nastavitev časovnika za spanje






1 Izberite **[Main menu]** (Glavni meni) > **[Sleep]** (Spanje).

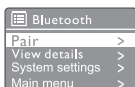
2 Večkrat zavrtite in pritisnite gumb **SELECT** (IZBERI), da izberete obdobje časovnika za spanje (v minutah).

↳ Ko se prikaže **[Spanje je izključeno]**, je časovnik za spanje izključen.

II Druge funkcije

Predvajanje zvoka prek povezave Bluetooth

- 1 Pritisnite  **SOURCE** (VIR) in izberite način **[Bluetooth]**.
- 2 Pritisnite  **MENU** (MENI) za dostop do menija.
- 3 Zavrtite **gumb SELECT** (IZBERI) za pomikanje po možnostih menija:
 - Izberite možnost za seznanjanje in pritisnite **gumb SELECT** (IZBERI).
 - Prikaže se sporočilo »**Please connect with a device to: (Povežite se z napravo:) Philips TAR8805**« in ikona Bluetooth utripa.
 - Na napravi Bluetooth omogočite funkcijo Bluetooth in poiščite naprave, s katerimi jo lahko seznanimate.
 - Za seznanitev izberite **[Philips TAR8805]**, ki se prikaže na vaši napravi.
 - Po uspešnem vzpostavljanju povezave se na zaslonu prikaže sporočilo **[Connected]** (Povezano) in ikona Bluetooth preneha utripati.
- 4 Da izberete možnost, pritisnite **gumb SELECT** (IZBERI).
- 5 Če je pri možnosti na voljo podmožnost, ponovite koraka 3 in 4.
↳ Za vrnitev v prejšnji meni pritisnite .



Nastavitev glasnosti

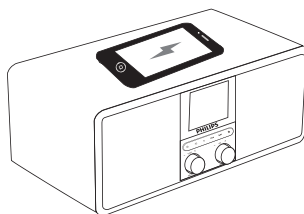
- Med predvajanjem glasbe z gumbom **- VOL +** nastavite glasnost.

Utišanje zvoka

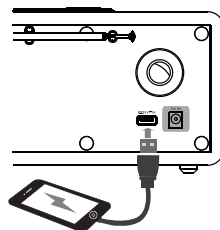
- Med predvajanjem glasbe pritisnite tipko **MUTE** (Utišaj), da začasno izklopite ali vklopite zvok.

Brezžično napajanje

- Internetni radio lahko brezžično polni telefone, ki so primerni za brezžično polnjenje, tako da telefon položite na vrh ikone za brezžično polnjenje na radiu. Ikona za polnjenje je med napajanjem vklopljena.



- Za polnjenje naprav, ki ne podpirajo brezžičnega polnjenja, lahko uporabite tudi rezo za polnjenje USB na hrbtni strani radia.



I2 Informacije o izdelku

Tehnični podatki

Ojačevalnik

Nazivna izhodna moč	3 W x 2 RMS
Frekvenčni razpon	80-20000 Hz, ± 3 dB
Razmerje signal/šum	> 65 dBA

Wi-Fi

Wi-Fi PROTOKOL	802.11b/g/n
----------------	-------------

Sprejemnik

Doseg sprejemnika (FM)	87,5-108 MHz
Frekvenčno območje (DAB)	174,928-239,2 MHz (pas III)

Zvočnik

Impedanca zvočnika	4 ohm
Občutljivost	86 ± 3 dB/m/W

Bluetooth

Različica Bluetooth	V4.2
Frekvenčni pas Bluetooth	2,4 Ghz ~ 2,48 GHz ISM pas
Največja prehodna moč	-4,1 dBm
Doseg povezave Bluetooth	10 m (neoviran prostor)

WIFI

Wi-Fi frekvenčni pas	2412 MHz do 2472 MHz
Največja prehodna moč	15,08 dBm

Splošni podatki

Moč AC (napajalnik)	Ime znamke: PHILIPS
	Vhodna napetost: 100-240 V~, 50/60 Hz, 0,8 A
	Izhodna napetost: 9,0 V = 2,5 A

Poraba energije pri delovanju	≤ 24 W
-------------------------------	--------

Poraba energije v stanju pripravljenosti (brez Wi-Fi)	≤ 1 W
---	-------

Mere

- Glavna enota (Š x V x G)	268 x 113,5 x 159,3 mm
----------------------------	------------------------

Teža

- Glavna enota	1,31 kg
----------------	---------

13 Odpravljanje težav



Opozorilo

- Ne odstranjujte ohišja te naprave.

Da bi ohranili garancijo, naprave ne poskušajte popravljati sami.

Če pri uporabi naletite na težave, pred zahtevo po servisiranju preverite naslednje. Če težave ne morete odpraviti, pojdite na spletno stran Phillips (www.philips.com/support). Kadar pokličete Philips imejte napravo pri sebi, ter pripravljeno.

Ni električnega napajanja

- Preverite, ali je vtič napajalnega kabla radijske ure pravilno priključen.
- Preverite, ali je električna vtičnica pod napetostjo.

Ni zvoka ali tih zvok

- Nastavite glasnost.
- Preverite, ali je radio utišan in ali se radijske postaje še vedno nalagajo.
- Za boljši sprejem docela izvlecite in usmerite anteno.
- Radio hranite stran od drugih elektronskih naprav, da preprečite motnje signala.
- Preverite povezavo Wi-Fi.
- Obrnite in prilagodite položaj Wi-Fi antene.

Radio se ne odziva

- Izklopite in ponovno vklopite vtič električnega kabla, nato ponovno vključite napravo.
- Preverite, ali je radio v stanju pripravljenosti. Če je temu tako, vklopite radio.

Šibak radijski sprejem

- Radio hranite stran od drugih elektronskih naprav, da preprečite motnje signala.
- Za boljši sprejem docela izvlecite in usmerite anteno.

- Preverite povezavo Wi-Fi.
- Obrnite in prilagodite položaj Wi-Fi antene.

Šibka moč Wi-Fi signala

- Preverite razdaljo med usmerjevalnikom in radijem.
- Obrnite in prilagodite položaj Wi-Fi antene.

Vzpostavitev povezave z Wi-Fi omrežjem ni mogoča

- Preverite, ali je brezžični usmerjevalnik izključen.
- Preverite, ali brezžični usmerjevalnik podpira WPS. Uporabite primerno metodo namestitve (PBC ali PIN), da usmerjevalnik, ki podpira WPS, povežete z radijem. Po potrebi se obrnite na uporabniški priročnik svojega brezžičnega usmerjevalnika za navodila za vzpostavitev povezave z Wi-Fi omrežjem.
- Ponovno konfigurirajte Wi-Fi nastavitve (glejte »Kako začeti« > »Opravite začetno namestitve« in »Uporaba menija s sistemskimi nastavitvami« > »Prilaganje omrežnih nastavitve«).

Nekatere postaje včasih ne delujejo

- Nekatere postaje lahko podpirajo samo omejeno število poslušalcev. Če znova poskusite čez nekaj minut, boste lahko poslušali te postaje.
- Postaja trenutno ne oddaja. Poskusite znova kasneje.

Nekatere postaje izginejo s seznama postaj

- Ko postaja preneha oddajati prek spleta, bo odstranjena s seznama. Radio bo redno preverjal, ali postaja oddaja. Če začne ponovno oddajati, se bo znova prikazala na seznamu postaj.

Budilka ne deluje

- Pravilno nastavite uro/budilko.

14 Obvestilo

Vsakeršne spremembe ali prilagoditve, izvedene na tej napravi, ki jih podjetje **MMD Hong Kong Holding Limited** izrecno ne odobri, lahko izničijo pooblastilo uporabnika za uporabo opreme.

Skladnost



Podjetje **MMD Hong Kong Holding Limited** izjavlja, da ta izdelek izpolnjuje bistvene zahteve in druge relevantne določbe Direktive **2014/53/ES**. Izjavo o skladnosti najdete na on www.philips.com/support.

Skrb za okolje

Odstranjevanje izrabljenih izdelkov in baterij



Vaš izdelek je oblikovan in proizveden iz visoko kakovostnih materialov in komponent, katere je mogoče reciklirati in ponovno uporabiti.



Ta simbol na izdelku pomeni, da ga pokriva evropska direktiva 2012/19/EU.



Ta simbol pomeni, da izdelek vsebuje baterije, katere pokriva evropska direktiva 2013/56/EU, ki se jih ne sme odstranjevati med običajne gospodinjske smeti.

Pozanimajte se o vašem lokalnem sistemu ločevanja in zbiranja električnih in elektronskih odpadkov in baterij. Sledite lokalnim navodilom

in niti izdelka, niti baterij ne odstranjujte skupaj z običajnimi gospodinjskimi smetmi. Pravilno odstranjevanje starih naprav in baterij pomaga pri preprečevanju negativnega vpliva na okolje in na zdravje ljudi.

Odstranjevanje baterij za enkratno uporabo

Glede odstranjevanja baterij za enkratno uporabo si oglejte razdelek o vstavljanju baterij.

Informacije okolja

Opuščena je vsa odvečna embalaža. Embalažo smo poskušali narediti tako, da jo je mogoče preprosto ločiti na tri materiale: karton (škatla), polistirenska pena (razdelitev) in polieten (vrečke, zaščitna plast iz pene).

Vaša naprava je izdelana iz materialov, ki jih je mogoče reciklirati in ponovno uporabiti, če jih razstavi specializiran izvajalec. Upoštevajte lokalne predpise glede odstranjevanja embalaže, izrabljenih baterij in starih naprav.

Obvestilo o blagovni znamki



Beseda Bluetooth® in logotipi so registrirane blagovne znamke družbe Bluetooth SIG, Inc. Vsaka uporaba teh znamk s strani družbe **MMD Hong Kong Holding Limited** je v skladu z licenčnimi pogoji. Ostale blagovne znamke in trgovska imena so v lasti njihovih lastnikov.



Tehnični podatki se lahko spremenijo brez predhodnega obvestila.

Philips in znak Philips Shield sta registrirani blagovni znamki Koninklijke Philips N.V. in se uporabljata pod licenco. Ta izdelek proizvaja in prodaja družba MMD Hong Kong Holding Limited ali katera od njenih podružnic in družba MMD Hong Kong Holding Limited daje garancijo za ta izdelek.

TAR8805_I0_UM_V1.0

